

LEALLEGA / ANTI
VIVISEZIONISTA

LEAL - Lega AntiVivisezionista

Via L. Settala, 2 | 20124 Milano | Italy

tel. / fax +39 02 29401323

info@leal.it | www.leal.it

NO
VIVI/
SE/
ZIO/
NEdownload: www.leal.it/leal_petizione_no_corrída_testo.pdf | www.leal.it/leal_petizione_no_corrída_modulo_firme.pdf

LEAL dà il via alla raccolta firme europea per fermare la corrida e i finanziamenti agli allevamenti di tori da combattimento.

All'attenzione dell'On. Cecilia Wikström,
Presidente della Commissione per le petizioni del
Parlamento europeo

OGGETTO: Petizione per l'abolizione della corrida e
dei finanziamenti dell'UE allevamento dei tori da
combattimento.

In occasione della partenza della 3° edizione del
"BASTA CORRIDA VEG TOUR", una corsa ciclistica
non competitiva a tappe che, con partenza da Torino
(città del Toro), il 17 agosto p.v. giungerà nella città
di Madrid, che ospita la più grande plaza de toros
esistente al mondo, "LEAL Lega AntiVivisezionista"
vuole esprimere una totale contrarietà di ordine
etico e morale nei confronti della corrida, anche
rivolgendosi alle istituzioni UE, in particolare al
Parlamento, al quale si chiede di far propria la
seguente petizione.

PETIZIONE

Ritenendo che la corrida rappresenti una forma di
violenza assolutamente gratuita e ingiustificata nei
confronti dei tori e che tale pratica, che vorrebbe
simboleggiare un presunto dominio dell'uomo sull'a-
nimale, non possa costituire in alcun modo una
forma accettabile di intrattenimento né possa fare
parte del patrimonio culturale di una società che
possa dirsi evoluta;

Considerando che la
corrida sia in evidente
contrasto con lo spirito
dell'articolo 13 del
TFUE, che impone agli
Stati Membri di tenere
pienamente conto delle
esigenze in materia di
benessere degli animali
in quanto esseri sen-
zienti nella definizione
delle proprie politiche;



Visti gli orientamenti espressi nella Strategia
dell'Unione europea per la tutela e il benessere degli
animali, adottata il 15 dicembre 2012;

Vista la normativa vigente nell'UE relativamente alla
protezione degli animali, in particolare, la direttiva
98/58/CE riguardante la protezione degli animali
negli allevamenti, la Convenzione europea sulla pro-

tezione negli allevamenti del 10 marzo 1976, dive-
nuta parte dell'aquis comunitario in virtù della deci-
sione del Consiglio n. 78/923/CEE, il regolamento
(CE) n. 1/2005 sulla protezione degli animali
durante il trasporto ed il regolamento (CE) n.
1099/2009 sulla protezione degli animali durante
l'abbattimento;

Visto la votazione del 28 ottobre 2015, mediante la
quale 438 degli 687 membri del Parlamento
europeo hanno votato a favore di un emendamento
finalizzato a bloccare per sempre gli oltre 100
milioni di € attualmente destinati per finanziare l'al-
levamento di tori da combattimento nell'ambito
della Politica agricola comune (PAC);

Ritenendo che qualsiasi tipo di sussidio europeo a
favore della tauromachia non sia più accettabile e
che l'opinione pubblica europea, nel 2016, non
possa più tollerare il fatto che l'UE metta a disposi-
zione del denaro pubblico per sovvenzionare una
pratica così barbara, violenta e inaccettabile sul
piano del benessere animale;

CHIEDIAMO

alle istituzioni europee, in particolare alla
Commissione europea e al Consiglio dell'Unione, di
fare propria la posizione espressa a larga maggio-
ranza dai rappresen-
tanti dei cittadini
europei il 28 ottobre
2015;

che ogni forma di
finanziamento a favore
dell'allevamento dei
toro da combattimento
sia fermata quanto
prima e per sempre,
sia nell'ambito della
PAC che di qualsiasi
altro fondo UE;

che la presente petizione sia accolta dal Parlamento
europeo, i cui Membri dovrebbero intensificare le
proprie azioni affinché la corrida sia finalmente ban-
dita in tutti gli Stati membri dell'Unione europea.

Gian Marco Prampolini
presidente LEAL Lega AntiVivisezionista
1 agosto 2016

LEALLEGA / ANTI
VIVISEZIONISTA

LEAL - Lega AntiVivisezionista

Via L. Settala, 2 | 20124 Milano | Italy

tel. / fax +39 02 29401323

info@leal.it | www.leal.it

NO
VIVI/
SE/
ZIO/
NEdownload: www.leal.it/leal_petizione_no_corrída_testo.pdf | www.leal.it/leal_petizione_no_corrída_modulo_firme.pdf

LEAL kicks off European petition to ban bullfighting and end all financing for breeding of fighting bulls.

To the attention of the Hon. Cecilia Wikström, President, European Parliament Committee on Petitions (PETI)

SUBJECT: Petition for the abolition of bullfighting and EU subsidies for breeding of fighting bulls.

The 3rd edition of the "BASTA CORRIDA VEG TOUR", a non-competitive cycling tour will depart from Turin, known as city of 'Il Toro' (the Bull), and on August 17, 2016 will arrive in Madrid, home of the largest existing arena in the world. For this occasion "LEAL Lega AntiVivisezionista" wishes to express their absolute objection, based on ethical and moral grounds, to the injuring and killing of animals in bullfights. It further addresses the European institutions and specifically requests Parliament to adopt the following petition.

PETITION

CONSIDERING that bullfighting represents a form of absolute gratuitous and unjustified violence against bulls and that such practice, which attempts to symbolize man's domination over animals, cannot in any way constitute an acceptable form of entertainment nor be part of an evolved society's cultural heritage;

WHEREAS bullfighting is in stark contrast with the spirit of Article 13 of the TFEU, which dictates Member States to take full account of animal welfare requirements and recognition of animals as sentient beings in the implementation of its policies;

GIVEN the guidelines set out in the European Union Animal Welfare Strategy, adopted on 15 December 2012;

GIVEN the current EU legislation regarding the protection of animals, in particular, Directive 98/58/EC regarding protection of farm animals, the European Convention for the Protection of Animals kept for Farming Purposes dated 10 March 1976,

which became part of the Community acquis in virtue of Council decision No. 78/923/EEC, Regulation (EC) No. 1/2005 on the protection of animals during transport and Regulation (EC) No. 1099/2009 on the protection of animals during slaughter;

GIVEN the vote on 28 October 2015, in which 438 of the 687 MEPs voted in favor of an amendment aimed at permanently blocking more than €100 million currently used to subsidize the breeding of fighting bulls as stipulated in the Common Agricultural Policy (CAP) ;

CONSIDERING that any type of European subvention in favor of bullfighting is no longer acceptable and that in 2016, European public opinion can no longer tolerate the fact that the EU uses public funds to subsidize such a barbaric, violent and unacceptable practice as part of its animal welfare plan;

WE REQUEST

to the European institutions, specifically the European Commission and Council of the European Union, to endorse the position expressed in large majority by the representatives of European citizens on 28 October 2015;



that all forms of financing in favor of breeding of fighting bulls is stopped as soon as possible and permanently, from within the CAP as well as from any other EU fund;

that the present petition be accepted by the European Parliament and for its

members to intensify their actions until bullfighting is banned in all EU Member States.

Gian Marco Prampolini
President LEAL Lega AntiVivisezionista
August 1st 2016

LEALLEGA / ANTI
VIVISEZIONISTA

LEAL - Lega AntiVivisezionista

Via L. Settala, 2 | 20124 Milano | Italy

tel. / fax +39 02 29401323

info@leal.it | www.leal.it

NO
VIVI/
SE/
ZIO/
NEdownload: www.leal.it/leal_petizione_no_corrída_testo.pdf | www.leal.it/leal_petizione_no_corrída_modulo_firme.pdf

LEAL lance la pétition européenne pour l'élimination de la tauromachie et pour mettre fin aux subventions aux éleveurs de taureaux de combats.

A l'attention de l'honorable Cecilia Wikström
Président, Parlement européen Commission des
pétitions (PETI)

OBJET: Pétition européenne pour l'élimination de la
tauromachie et pour mettre fin aux subventions aux
éleveurs de taureaux de combats.

La troisième édition du "BASTA CORRIDA VEG
TOUR", un tour à vélo non-compétitif quittera Turin,
également nommée 'Il Toro' (le Taureau), et le 17
août, 2016 s'arrêtera à Madrid, ville qui héberge la
plus grande arène du monde. À cette occasion
"LEAL Lega AntiVivisezionista" tient à réaffirmer sa
ferme opposition, pour des raisons éthiques et
morales, à la torture et assassinat des animaux
durant la corrida. En outre, elle aborde les
institutions européennes et en particulier demande
au Parlement d'adopter la pétition suivante.

PÉTITION

CONSIDÉRANT QUE la corrida représente une forme
de violence absolue gratuite et injustifiée envers les
taureaux et que cette pratique, qui tente de
symboliser la domination de l'homme sur le monde
animal, ne peut en aucun cas constituer une forme
acceptable de divertissement, ni faire partie du
patrimoine culturel d'une société évoluée;

CONSIDÉRANT QUE la tauromachie est en net
contraste avec l'esprit
de l'article 13 du TFUE,
qui dicte aux États
membres de tenir
pleinement compte des
exigences de
protection des animaux
et la reconnaissance
des animaux en tant
qu'êtres sensibles dans
la mise en œuvre de
ses politiques;

CONFORMÉMENT AUX
lignes directrices
énoncées dans la Stratégie de l'UE sur le bien- être
animal, adoptée le 15 Décembre 2012;

COMPTE TENU de la législation actuelle de l'UE
concernant la protection des animaux, en
particulier, la directive 98/58 / CE relative à la
protection des animaux d'élevage, la Convention
européenne pour la protection des animaux

d'élevages en date du 10 Mars 1976, qui fait partie
de l'acquis communautaire en vertu de la décision
du Conseil n ° 78/923 / CEE, le règlement (CE) n °
1/2005 relatif à la protection des animaux pendant
le transport et le règlement (CE) n ° 1099/2009
relatif à la protection des animaux lors de
l'abattage;

COMPTE TENUE du vote du 28 Octobre 2015, dans
lequel 438 des 687 députés ont voté en faveur d'un
amendement visant à bloquer de façon permanente
plus de 100 millions € actuellement utilisés pour
subventionner l'élevage de taureaux de combat tel
que stipulé dans la politique agricole commune
(PAC);

CONSIDÉRANT QUE tout type de subvention
européenne en faveur de la tauromachie n'est plus
acceptable et que, en 2016, l'opinion publique
européenne ne peut plus tolérer le fait que l'UE
utilise les fonds publics pour financer cette pratique
barbare, violente et inacceptable dans le cadre de
son plan d'action relatif au bien-être des animaux;

NOUS DEMANDONS

aux institutions européennes, en particulier la
Commission européenne et le Conseil de l'Union
européenne, d'approuver la position exprimée en
grande majorité par les représentants des citoyens
européens le 28 Octobre 2015;



que toutes les formes
de financement en
faveur de l'élevage de
taureaux de combat
cessent le plus tôt
possible et de façon
permanente, à
l'interne du PAC ainsi
que de tout autre fond
de l'UE;

que la présente
requête soit acceptée
par le Parlement
européen et que ses membres intensifient leurs
actions jusqu'à la ce que la tauromachie soit
interdite dans tous les États membres de l'UE.

Gian Marco Prampolini
Président LEAL Lega AntiVivisezione
1er août 2016

LEALLEGA / ANTI
VIVISEZIONISTA

LEAL - Lega AntiVivisezionista

Via L. Settala, 2 | 20124 Milano | Italy

tel. / fax +39 02 29401323

info@leal.it | www.leal.it

NO
VIVI/
SE/
ZIO/
NEdownload: www.leal.it/leal_petizione_no_corrída_testo.pdf | www.leal.it/leal_petizione_no_corrída_modulo_firme.pdf

LEAL da inicio a la petición a la Unión Europea para prohibir las corridas de toros y terminar con toda la financiación para la cría de toros de lidia.

A la atención de la Honorable Cecilia Wikström
Presidenta, Comité de peticiones del Parlamento
Europeo (PETI)

ASUNTO: Petición a la Unión Europea para la
abolición de la tauromaquia y de las subvenciones
para la cría de toros de lidia.

La tercera edición de "BASTA CORRIDA VEG TOUR"
una excursión no competitiva en bicicleta, partirá de
Turín, conocida como la ciudad de 'Il Toro' (el toro),
y el 17 de agosto de 2016, llegará a Madrid, sede
del estadio más grande del mundo.

Para esta ocasión "LEAL Lega AntiVivisezionista"
desea expresar su objeción absoluta, basada en
razones éticas y morales, a la muerte y heridas de
los animales en las corridas. Nos dirigimos a las
instituciones europeas y, específicamente,
solicitamos al Parlamento, adoptar la siguiente
petición.

PETICIÓN

CONSIDERANDO que el toreo representa una forma
de violencia absolutamente innecesaria e
injustificada contra los toros y que dicha práctica,
que intenta simbolizar el dominio del hombre sobre
los animales, no puede de ninguna manera
constituir una forma aceptable de entretenimiento
ni formar parte del patrimonio cultural de una
sociedad evolucionada;

CONSIDERANDO que
las corridas de toros
está en marcado
contraste con el
espíritu del artículo 13
del TFUE, que dicta los
Estados Miembros a
tener plenamente en
cuenta los requisitos
para el bienestar de los
animales y el
reconocimiento de los
animales como seres
sensibles, en la
aplicación de sus
políticas;

DADAS las directrices establecidas en la Estrategia
de Bienestar Animal de la Unión Europea, adoptada
el 15 de diciembre de 2012;

DADA la legislación vigente de la Unión Europea en
materia de protección de los animales, en particular,
la Directiva 98/58/CE relativa a la protección de los

animales de granja, la Convención Europea para la
Protección de los animales en las ganaderías con
fecha 10 de marzo de 1976, que se convirtió en
parte del acervo comunitario en virtud de la decisión
N° 78/923/CEE del Consejo, el Reglamento (CE) n°
1/2005 relativo a la protección de los animales
durante el transporte y el Reglamento (CE) n°
1099/2009 relativo a la protección de los animales
durante su sacrificio;

DADO el voto del 28 de octubre de 2015, en el que
438 de los 687 diputados votaron a favor de una
enmienda destinada a bloquear de forma
permanente los más de 100 millones € que se
utilizan actualmente para subvencionar la cría de
toros de lidia como se estipula en la Política Agrícola
Común (PAC);

CONSIDERANDO que cualquier tipo de subvención
europea a favor de las corridas de toros ya no es
aceptable y que en el año 2016, la opinión pública
europea ya no puede tolerar el hecho de que la
Unión Europea utilice fondos públicos para
subvencionar una práctica tan brutal, violenta e
inaceptable como parte de su plan de bienestar
animal;

SOLICITAMOS

a las instituciones europeas, especialmente la
Comisión Europea y el Consejo de la Unión Europea,
refrendar la posición expresada en gran mayoría por
los representantes de los ciudadanos europeos el 28
de octubre de 2015;



que todas las formas
de financiación a favor
de la cría de toros de
lidia se detenga tan
pronto como sea
posible y de forma
permanente, desde el
interior de la PAC, así
como de cualquier otro
fondo de la Unión
Europea;

que la presente
petición sea aceptada
por el Parlamento Europeo, y que sus miembros
intensifiquen sus acciones hasta que las corridas de
toros sean prohibidas en todos los Estados
Miembros de la Unión Europea.

Gian Marco Prampolini
Presidente de LEAL (Lega AntiVivisezionista)
1 de agosto de 2016